

# SAFETY DATA SHEET



PROSOCO  
Version 2

Date d'émission 16-déc.-2014

Date de révision 09-août-2018

## 1. Identification de la substance/de la préparation et de la société/l'entreprise

### Identificateur de produit

Nom du produit Consolideck® ColorHard Serpentine

### Autres moyens d'identification

Code du produit 46435

### Utilisation recommandée pour le produit chimique et restrictions en matière d'utilisation

Utilisation recommandée Réservé aux utilisateurs professionnels.

Utilisations contre-indiquées Aucun renseignement disponible

### Renseignements concernant le fournisseur de la fiche de données de sécurité

#### Manufacturer Address

PROSOCO, Inc.  
3741 Greenway Circle  
Lawrence, Kansas 66046

#### Numéros de téléphone d'urgence

8:00 AM – 5:00 PM CST Monday-Friday

785-865-4200

NON-BUSINESS HOURS (INFOTRAC)

800-535-5053

## 2. Identification des dangers

### Classification

Substance ou mélange non dangereux selon le Système général harmonisé (SGH)

### Éléments d'étiquetage

#### VUE D'ENSEMBLE DES PROCÉDURES D'URGENCE

Le produit ne contient aucune substance qui, à sa concentration donnée, est considérée comme dangereuse pour la santé

Aspect colored liquide

État physique liquide

Odeur Faible

### HNOC (danger non classé autrement)

#### autres informations

24.4551 % du mélange est constitué de composants d'une toxicité inconnue

## 3. Composition/information sur les composants

| Nom chimique | No CAS      | % en poids | Secret commercial |
|--------------|-------------|------------|-------------------|
| Water        | 7732-18-5   | 40 - 70    | *                 |
| Undisclosed  | Undisclosed | 10 - 30    | *                 |
| Carbon Black | 1333-86-4   | 3 - 7      | *                 |

|                               |             |       |   |
|-------------------------------|-------------|-------|---|
| Proprietary - Copper Compound | Undisclosed | 3 - 7 | * |
|-------------------------------|-------------|-------|---|

\* The exact percentage (concentration) of composition has been withheld as a trade secret.

#### 4. Premiers soins

##### PREMIERS SOINS

|  |   |
|--|---|
| <b>Conseils généraux</b>   | Si les symptômes persistent, appeler un médecin.  |
| <b>Contact avec les yeux</b>   | Rincer à fond avec une grande quantité d'eau, y compris sous les paupières. Si les symptômes persistent, appeler un médecin.  |
| <b>Contact avec la peau</b>  | Wash off immediately with plenty of water while removing contaminated clothing and shoes. Consulter un médecin s'il y a lieu. |
| <b>Inhalation</b>  | Déplacer à l'air frais. En cas de gêne respiratoire, donner de l'oxygène.   |
| <b>Ingestion</b>   | NE PAS faire vomir. Rincer la bouche. Boire beaucoup d'eau. Appeler un médecin.   |
| <b>Équipement de protection individuelle pour les intervenants en premiers soins</b> | Utiliser l'équipement de protection individuelle requis.  |

##### Les plus importants symptômes et effets, aigus ou retardés

**Symptômes** Peut causer une irritation. Peut être nocif par ingestion.

##### Indication des éventuels besoins médicaux immédiats et traitements particuliers nécessaires

**Note aux médecins** Traiter en fonction des symptômes.

#### 5. Mesures à prendre en cas d'incendie

##### Agents extincteurs appropriés

Utiliser des mesures d'extinctions appropriées aux circonstances locales et à l'environnement immédiat.

**Moyens d'extinction inappropriés** Caution: Use of water spray when fighting fire may be inefficient.

##### Dangers particuliers associés au produit chimique

Aucun renseignement disponible.

##### Équipement de protection et précautions pour les pompiers

Comme avec tout incendie, porter un appareil respiratoire autonome à demande de pression, MSHA/NIOSH (homologué ou équivalent) et une tenue de protection complète.

#### 6. Mesures à prendre en cas de déversements accidentels

##### Précautions individuelles, équipement de protection et procédures d'urgence

**Précautions personnelles** Vérifier que la ventilation est adéquate, en particulier dans des zones confinées.

##### Précautions environnementales

**Précautions environnementales** Consulter la section 12 pour des données écologiques supplémentaires. Empêcher le produit de pénétrer dans les drains.

##### Méthodes et matériel de confinement et de nettoyage

**Méthodes de confinement** Empêcher d'autres fuites ou déversements lorsqu'il est possible de le faire en toute

sécurité.

**Méthodes de nettoyage**

Absorber avec une matière absorbante inerte. Ramasser et transférer dans des contenants correctement étiquetés.

**7. Manutention et stockage****Précautions à prendre pour une manipulation sans danger****Conseils sur la manutention sécuritaire**

Manipuler conformément aux bonnes pratiques de sécurité et d'hygiène industrielle.

**Conditions d'un stockage sûr, y compris d'éventuelles incompatibilités****Conditions d'entreposage**

Conserver le récipient bien fermé dans un endroit sec et bien ventilé. Conserver hors de la portée des enfants.

**Matières incompatibles**

Incompatible avec les acides forts et les bases fortes. Agents oxydants forts.

**8. CONTRÔLE DE L'EXPOSITION/PROTECTION INDIVIDUELLE****Paramètres de contrôle****Directives relatives à l'exposition**

| Nom chimique              | ACGIH TLV                                   | OSHA PEL   | NIOSH IDLH  |
|---------------------------|---|--|---|
| Carbon Black<br>1333-86-4 | TWA: 3 mg/m <sup>3</sup> inhalable fraction | TWA: 3.5 mg/m <sup>3</sup><br>(vacated) TWA: 3.5 mg/m <sup>3</sup> | IDLH: 1750 mg/m <sup>3</sup><br>TWA: 3.5 mg/m <sup>3</sup><br>TWA: 0.1 mg/m <sup>3</sup> Carbon black in presence of Polycyclic aromatic hydrocarbons PAH |

*NIOSH IDLH Dangereux immédiatement pour la santé ou la vie***autres informations**

Limites annulées révoquées par la décision de la cour d'appel dans AFL-CIO v. OSHA, 965 F.2d 962 (11e Cir., 1992).

**Contrôles techniques appropriés****Mesures d'ingénierie**

Aucun dans des conditions normales d'utilisation.

**Mesures de protection individuelle, telles que les équipements de protection individuelle****Protection des yeux/du visage** Porter des lunettes de sécurité à écrans latéraux (ou des lunettes à coques).**Protection de la peau et du corps** Porter de gants de protection en caoutchouc nitrile.**Protection respiratoire** En cas d'irritation ou de dépassement des limites d'exposition, vous devez porter une protection respiratoire approuvée NIOSH/MSHA. Des respirateurs à pression positive à adduction d'air pur peuvent être requis pour des concentrations élevées de contaminants atmosphériques. Une protection respiratoire doit être fournie conformément à la réglementation locale en cours.**Considérations générales sur l'hygiène**

Laver les vêtements contaminés avant réutilisation. Ne pas manger, boire ou fumer en manipulant le produit.

**9. Propriétés physiques et chimiques****Informations sur les propriétés physiques et chimiques essentielles****État physique**

liquide

|   |                                |   |  |
|---|--------------------------------|---|--|
| <b>Aspect couleur</b>                       | colored liquide<br>vert foncé  | <b>Odeur seuil de perception de l'odeur</b> | Faible<br>Aucun renseignement disponible |
| <b>Propriété</b>                            | <b>Valeurs</b>                 | <b>Remarques • Méthode</b>                  |  |
| <b>pH</b>                                   | 7                              | ph Range 6-7                                |  |
| <b>Point de fusion/point de congélation</b> | 0 °C / 32 °F                   |   |  |
| <b>Boiling point / boiling range</b>        | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Point d'éclair</b>                       |                                | Aucun renseignement disponible              |  |
| <b>taux d'évaporation</b>                   | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Inflammabilité (solide, gaz)</b>         | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Limites d'inflammabilité dans l'air</b>  |                                |   |  |
| <b>Limites d'inflammabilité supérieure</b>  | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Limite inférieure d'inflammabilité</b>   | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Pression de vapeur</b>                   | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>densité de vapeur</b>                    | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>densité</b>                              | 1.098                          |   |  |
| <b>Solubilité dans l'eau</b>                | Insoluble dans l'eau           |   |  |
| <b>Solubilité dans d'autres solvants</b>    | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Coefficient de partage</b>               | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Température d'auto-inflammation</b>      | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Température de décomposition</b>         | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Viscosité cinématique</b>                | Aucun renseignement disponible |   |  |
| <b>Viscosité dynamique</b>                  | Aucun renseignement disponible |   |  |

## 10. Stabilité et réactivité

### Réactivité

Aucune donnée disponible

### Stabilité chimique

Stable dans les conditions d'entreposage recommandées.

### Possibilité de réactions dangereuses

Aucun dans des conditions normales de traitement.

### Conditions à éviter

Aucun(e) connu(e) selon les renseignements fournis.

### Matières incompatibles

Incompatible avec les acides forts et les bases fortes. Agents oxydants forts.

### Produits de décomposition dangereux

Aucun dans des conditions normales d'utilisation.

## 11. RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES

### Informations sur les voies d'exposition probables

|                                      |  |
|--------------------------------------|--|
| <b>Renseignements sur le produit</b> | Peut causer une irritation Peut être nocif par ingestion                 |
| <b>Inhalation</b>                    | Éviter de respirer les vapeurs ou la bruine. Peut causer une irritation. |
| <b>Contact avec les yeux</b>         | Éviter le contact avec les yeux. Peut causer une irritation.             |
| <b>Contact avec la peau</b>          | Éviter le contact avec la peau. Peut causer une irritation.              |
| <b>Ingestion</b>                     | NE PAS goûter ou ingérer. Peut être nocif par ingestion.                 |

**Renseignements sur les composants**

| Nom chimique              | DL50 par voie orale   | DL50 par voie cutanée | CL50 par inhalation |
|---------------------------|-----------------------|-----------------------|---------------------|
| Water<br>7732-18-5        | > 90 mL/kg ( Rat )    |                       |                     |
| Carbon Black<br>1333-86-4 | > 15400 mg/kg ( Rat ) | > 3 g/kg ( Rabbit )   |                     |

**Informations sur les effets toxicologiques**

**Symptômes** Peut causer une irritation. Peut être nocif par ingestion.

**Effets retardés et immédiats et effets chroniques d'une exposition de courte et de longue durée**

**sensibilisation** Aucun renseignement disponible.

**Mutagenicité sur les cellules** Aucun renseignement disponible.

**germinales**

**Cancérogénicité**

\* Carbon Black has been associated with lung cancer where the exposure is to the respirable, dry powder form of the material. However, due to the physical nature of this product, a liquid, exposures are not expected.

| Nom chimique              | ACGIH | CIRC     | NTP | OSHA |
|---------------------------|-------|----------|-----|------|
| Carbon Black<br>1333-86-4 | A3    | Group 2B | -   | X    |

*ACGIH (Conférence américaine des hygiénistes industriels gouvernementaux)*

*A3 - cancérogène chez l'animal*

*CIRC (Centre international de recherche sur le cancer)*

*Groupe 2B - cancérogène possible pour l'homme*

*OSHA (Administration de la sécurité et de la santé professionnelle du département du travail des États-Unis)*

*X - Présent*

**Toxicité pour la reproduction** Aucun renseignement disponible.

**STOT - exposition unique** Aucun renseignement disponible.

**STOT - exposition répétée** Aucun renseignement disponible.

**Danger par aspiration** Aucun renseignement disponible.

**Mesures numériques de la toxicité - Renseignements sur le produit**

**Toxicité aiguë inconnue** 24.4551 % du mélange est constitué de composants d'une toxicité inconnue

**Les valeurs suivantes sont calculées d'après le chapitre 3.1 du document du SGH .**

**ETAmél (orale)** 26036 mg/kg

**ETAmél (cutané)** 39744 mg/kg mg/l

**12. RENSEIGNEMENTS ÉCOLOGIQUES****Écotoxicité**

| Nom chimique              | Algues/plantes aquatiques | Poissons | Toxicité pour les microorganismes | Crustacés                             |
|---------------------------|---------------------------|----------|-----------------------------------|---------------------------------------|
| Carbon Black<br>1333-86-4 | -                         | -        | -                                 | 5600: 24 h Daphnia magna<br>mg/L EC50 |

**Persistance et dégradabilité**

Aucun renseignement disponible.

**Bioaccumulation**

Aucun renseignement disponible.

**Autres effets néfastes**

Aucun renseignement disponible

**13. CONSIDÉRATIONS RELATIVES À L'ÉLIMINATION**

**Méthodes de traitement des déchets**

|                                |   |
|--------------------------------|---|
| <b>Élimination des déchets</b> | L'élimination doit être conforme aux lois et aux réglementations régionales, nationales et locales. |
| <b>Emballage contaminé</b>     | Ne pas réutiliser le contenant.   |

**14. RENSEIGNEMENTS SUR LE TRANSPORT**

**DOT** Not Regulated for all modes of transportation.

**15. INFORMATIONS RÉGLEMENTAIRES****Inventaires internationaux**

**TSCA** Est conforme à (aux)  
**LIS/LES** Est conforme à (aux)

**Légende :**

*TSCA - États-Unis - Section 8 (b) de l'inventaire TSCA (loi réglementant les substances toxiques)*

*LIS/LES - liste intérieure des substances/liste extérieure des substances pour le Canada*

**Règlements fédéraux aux États-Unis****SARA 313**

Section 313 du titre III de la loi du Superfund Amendments and Reauthorization Act de 1986 (SARA). Ce produit ne contient aucun produit chimique soumis aux exigences en matière de rapport de la Loi et du titre 40 du Code of Federal Regulations, Partie 372

**SARA 311/312 Catégories de dangers**

|   |     |
|---|-----|
| <b>Danger aigu pour la santé</b>        | Non |
| <b>Danger chronique pour la santé</b>   | Non |
| <b>Risque d'incendie</b>                | Non |
| <b>Risque de décompression soudaine</b> | Non |
| <b>Danger de réaction</b>               | Non |

**CWA (Loi sur la qualité de l'eau)**

Ce produit ne contient aucune substance polluante réglementée en vertu de la loi sur la qualité de l'eau (Clean Water Act) (40 CFR 122.21 et 40 CFR 122.42) :

**CERCLA**

Comme il est expédié, ce produit ne contient aucune substance réglementée comme une substance dangereuse en vertu de CERCLA (Comprehensive environmental response compensation and Liability Act) (40 CFR 302) ou de SARA (Superfund Amendments and Reauthorization Act) (40 CFR 355). Il peut exister des exigences particulières en matière de déclaration au niveau local, régional ou provincial pour des rejets de ce produit

**États-Unis - Réglementations des États****Proposition 65 de la Californie**

Règlements d'État sur le droit à l'information aux États-Unis

| Nom chimique              | New Jersey | Massachusetts | Pennsylvanie |
|---------------------------|------------|---------------|--------------|
| Carbon Black<br>1333-86-4 | X          | X             | X            |

**16. Autres renseignements**

|             |                       |                    |                     |                                     |
|-------------|-----------------------|--------------------|---------------------|-------------------------------------|
| <u>NFPA</u> | Risques pour la santé | 1 Inflammabilité 0 | Instabilité 0       | Propriétés physiques et chimiques - |
| <u>HMIS</u> | Risques pour la santé | Inflammabilité 0   | Dangers physiques 0 | Protection individuelle             |
|             | 1*                    |                    |                     | X                                   |

Préparée par Regulatory Department

Date d'émission 16-déc.-2014

Date de révision 09-août-2018

Note de révision

Sections de la FS mises à jour 2 6 7 8 11 15

Avis de non-responsabilité

The information contained on the Safety Data Sheet has been compiled from data considered accurate. This data is believed to be reliable, but it must be pointed out that values for certain properties are known to vary from source to source. PROSOCO, Inc. expressly disclaims any warranty express or implied as well as any liability for any injury or loss arising from the use of this information or the materials described. This data is not to be construed as absolutely complete since additional data may be desirable when particular conditions or circumstances exist. It is the responsibility of the user to determine the best precautions necessary for the safe handling and use of this product for his unique application. This data relates only to the specific material designated and is not to be used in combination with any other material. Many federal and state regulations pertain directly or indirectly to the product's end use and disposal of containers and unused material. It is the purchaser's responsibility to familiarize himself with all applicable regulations.

**Fin de la fiche signalétique**